

**Kamer
der Volksvertegenwoordigers**

ZITTING 1959-1960.

21 JUNI 1960.

WETSONTWERP

waarbij nieuwe voorlopige kredieten komende in mindering van de begrotingen voor het dienstjaar 1960 geopend worden.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE
VOOR DE FINANCIËN (1), UITGEBRACHT
DOOR DE HEER POSSON.

DAMES EN HEREN,

Gezien de reis naar Congo van de Regering en van een afvaardiging van het Parlement zullen al de begrotingen voor het dienstjaar niet vóór 30 juni 1960 goedgekeurd zijn.

De Regering zag zich dus genoodzaakt de toekenning van nieuwe kredieten (een twaalfde) aan te vragen komende in mindering van de begrotingen waarvan de goedkeuring niet zal kunnen bekomen worden vóór genoemde datum:

Zoals vermeld in de memoriaire van toelichting zullen deze voorlopige kredieten bestemd zijn om de werking van de diensten gedurende de maand juli 1960 te verzekeren. Met artikel 1 van het ontwerp wordt dit doel beoogd.

Artikel 2 verbiedt bovendien de gevraagde voorlopige kredieten aan te wenden voor nieuwe uitgaven die nog niet goedgekeurd werden door de wetgevende macht.

Uw commissie voor de Financiën maakte geen enkele opmerking. Zij heeft zich bij de feitelijke toestand neergelegd.

(1) Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer Dequae.

A. — Leden : de heren Barbé, De Saeger, Devilers, Eeckman, Fimiers, Herbiert, Kiebooms, Lamalle, Lavens, Parisis, Saint-Remy, Schot. — Boutet, Denis, De Sweemer, Detiège, Leburton, Merlot, Paque, Tielemans, Van Hoorick. — De Clercq, Piron.

B. — Plaatsvervangers : Counson, Discry, Gillès de Pélichy, Lefèvre, Posson, Van den Daele. — Cools, Grégoire, Martel, Namèche, Van Acker (A.). — Grootjans.

Zie :

562 (1959-1960) :

— N° 1 : Wetsontwerp.

**Chambre
des Représentants**

SESSION 1959-1960.

21 JUIN 1960.

PROJET DE LOI

ouvrant de nouveaux crédits provisoires à valoir sur les budgets de l'exercice 1960.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DES FINANCES (1)
PAR M. POSSON.

MESDAMES, MESSIEURS,

Le Gouvernement et une délégation parlementaire devant se rendre au Congo, tous les budgets pour l'exercice 1960 ne pourront pas être votés avant le 30 juin 1960.

Dans ces conditions, le Gouvernement a été contraint de solliciter l'octroi de nouveaux crédits (et douzièmes) à valoir sur les budgets qui ne pourront pas être votés avant la date précitée.

L'exposé des motifs rappelle que ces crédits seront destinés à assurer la marche des services au cours du mois de juillet 1960. Tel est l'objet de l'article premier du projet de loi.

L'article 2 interdit, en outre, d'affecter les crédits provisoires sollicités à des dépenses nouvelles non encore autorisées par le pouvoir exécutif.

Votre Commission des Finances n'a formulé aucune observation et elle s'est inclinée devant une situation de fait.

(1) Composition de la Commission :

Président : M. Dequae.

A. — Membres : MM. Barbé, De Saeger, Devilers, Eeckman, Fimiers, Herbiert, Kiebooms, Lamalle, Lavens, Parisis, Saint-Remy, Schot. — Boutet, Denis, De Sweemer, Detiège, Leburton, Merlot, Paque, Tielemans, Van Hoorick. — De Clercq, Piron.

B. — Suppléants : MM. Counson, Discry, Gillès de Pélichy, Lefèvre, Posson, Van den Daele. — Cools, Grégoire, Martel, Namèche, Van Acker (A.). — Grootjans.

Voir :

562 (1959-1960) :

— N° 1 : Projet de loi.

G. — 622.

De artikelen 1, 2 en 3 werden aangenomen met 10 tegen 2 stemmen.

Het gehele wetsontwerp werd eveneens aangenomen met 10 tegen 2 stemmen.

Dit verslag werd goedgekeurd met algemene stemmen.

De Verslaggever.

J. POSSON.

De Voorzitter.

A. DEQUAE.

Les articles 1, 2 et 3 ont été adoptés par 10 voix contre 2.

L'ensemble du projet a également été adopté par 10 voix contre 2.

Le rapport a été approuvé à l'unanimité.

Le Rapporteur.

J. POSSON.

Le Président.

A. DEQUAE.